

*** ACHTUNG * * WICHTIGER HINWEIS ***

Typ: EBC 3075/E-15E
230V~ 3000W

Dieses Gerät hat eine **automatische Abschaltung**.

Wird das Gerät über einen oder beide Drehregler eingeschaltet, so ist automatisch auch die Zeitsteuerung aktiviert. Diese Zeitsteuerung schaltet **beide** Heizplatten nach etwa 15 Minuten automatisch aus. Die Zeit läuft ab dem Einschalten der ersten Heizplatte. Falls Sie die zweite Heizplatte später einschalten, so verlängern sich diese 15 Minuten **nicht**. Nach Ablauf der 15 Minuten können Sie eine oder beide Kochstellen erneut in Betrieb nehmen. Zuvor müssen beide Drehregler jedoch auf Position „0“ gestellt und 5 Sekunden gewartet werden. Die Restwärmeanzeigen warnen Sie vor einer noch heißen Kochzone, weisen Sie aber auch auf die Möglichkeit hin, die noch verbleibende Restwärme zu nutzen.

Stellen Sie die Drehregler nach der automatischen Abschaltung immer auf ihre „0“ Stellung.

*** ATTENTION * * IMPORTANT NOTE ***

This appliance features an **automatic switch-off**.

When the appliance is turned on via one or both rotary switches, the time control is also activated automatically. This time control switches off **both** heating plates automatically after about 15 minutes. The time runs from switching on the first heating plate. If you switch on the second heating plate later, the 15 minutes will **not** be extended. After the 15 minutes have elapsed, you can put one or both heating plates into operation again. However, you have to turn both rotary switches to the “0” position first and wait 5 seconds. The residual heat indicators warn you about the still hot cooking zone, however, advice you of the opportunity to use the residual heat.

Always turn back the rotary switches to their “0” position after the automatic switch-off.

*** ACHTUNG * * WICHTIGER HINWEIS ***

Typ: EBC 3075/E-15E
230V~ 3000W

Dieses Gerät hat eine **automatische Abschaltung**.

Wird das Gerät über einen oder beide Drehregler eingeschaltet, so ist automatisch auch die Zeitsteuerung aktiviert. Diese Zeitsteuerung schaltet **beide** Heizplatten nach etwa 15 Minuten automatisch aus. Die Zeit läuft ab dem Einschalten der ersten Heizplatte. Falls Sie die zweite Heizplatte später einschalten, so verlängern sich diese 15 Minuten **nicht**. Nach Ablauf der 15 Minuten können Sie eine oder beide Kochstellen erneut in Betrieb nehmen. Zuvor müssen beide Drehregler jedoch auf Position „0“ gestellt und 5 Sekunden gewartet werden. Die Restwärmeanzeigen warnen Sie vor einer noch heißen Kochzone, weisen Sie aber auch auf die Möglichkeit hin, die noch verbleibende Restwärme zu nutzen.

Stellen Sie die Drehregler nach der automatischen Abschaltung immer auf ihre „0“ Stellung.

*** ATTENTION * * IMPORTANT NOTE ***

This appliance features an **automatic switch-off**.

When the appliance is turned on via one or both rotary switches, the time control is also activated automatically. This time control switches off **both** heating plates automatically after about 15 minutes. The time runs from switching on the first heating plate. If you switch on the second heating plate later, the 15 minutes will **not** be extended. After the 15 minutes have elapsed, you can put one or both heating plates into operation again. However, you have to turn both rotary switches to the “0” position first and wait 5 seconds. The residual heat indicators warn you about the still hot cooking zone, however, advice you of the opportunity to use the residual heat.

Always turn back the rotary switches to their “0” position after the automatic switch-off.